





### 僑界樂助球隊經費

▲華隊遠征五對零失敗  
 (本報專訊)中華體育會。昨禮拜晚。再派黃純君與簡國安。再向華區籌捐經費。茲探樂助者如下。兩利菓捐十元。大寧字花。牛標。福利字花。牛標。大振字花。牛標。大發字花。得利字花。牛標。大有字花。牛標。金利牛標。字花。民強牌字花。振利字花。榮發牛標。大成字花。牛標。賦源字花。兩利牛標。榮發牛標。適然俱樂部。遠東餐館。李乾亭。司徒其祥。黃英。以上每五元。此外五元以下者甚多。足表僑界贊助足球隊之熱誠矣。茲探足球隊昨星期六日三時。列隊遠征。與南山隊比賽。僑界不以途遠。到場參觀者。大不乏人。該日二門守衛健將雷金榮。孫社傑。與右翼葉榮樹。左翼孫社傑等。因前次比賽。足部受傷。致不能參加比賽。因此調生手四名補充。故球隊攻守力較為薄弱。上半場被西隊隊隊擊入二球。下半場擊入三球。華隊雖屢次反攻。惜良機甚少。卒以五對零失敗。該日若各健將能參加。必不致此慘敗。而反有操勝之望。因西隊實際非勁敵也。

### 各埠新聞

●美遊客被女子騙去戒指  
 據警局消息。昨星期六晚。來自台路埠有人名貝斯氏者。結識壹女子。時貝氏手戴一鑽石戒指。價值四百元。應該女子之求。遂脫下給與一看。貝氏則入某店買烟仔。及出來。則見該女子乘汽車而去云。

●華僑被匪徒竊去公債  
 住五七五號打街東華僑羅勝(譯音)。被匪徒光顧。竊去中國公債五元。美國公債一百三十拾元。各公債均貯在一急袋內云。

●大漢公報編輯部先生鑒  
 昨五日本埠新聞欄所載「聖約瑟醫院開幕」新聞。其中有馬金紫總堂捐款一千餘元。最為熱心之句。原係捐三千八百餘元。因發稿一時差誤。請更正。林鍊青啟。

●大公專員顏君行踪  
 據訊。雲埠大公專員顏君。前在志英。抵埠數日。與各界接洽。蒙商店餐館捐助。昨十月三日下午五時。在致公黨支部。舉行先烈萬雲龍大帥暨紀念會。到黨員百餘人。(羅寧。暗市。兩埠。洪人)。尚有洪人在園操工。未能蒞會。席間支部秘書黃國材協同顏君。向黨員募捐大公專員辦事費。共得六百餘元。其中達權社捐二百元。穩寧致公黨支部捐二百元。(俟將來開全體大會時。再討論支部捐助)顏君於十月五日午往卡崗打埠云。

●乃磨華僑學校立案照准  
 乃磨函。此間華僑小學。於前年填具立案表。送駐紮總領事館。奉准立案。茲經駐紮總領事館。於九月廿五日。備字第一七六九號復函。准予立案。關於該校立案。頃奉總領事館。於九月廿五日。備字第一三〇八號快郵代電。內開。准外交部轉據該校函送乃磨華僑小學呈請立案表冊。請准立案等情。經核無不合。應予照准。仰即轉知該校。為要。此致乃磨華僑小學。駐紮總領事館。

●龍岡總公所紀念順平侯城埠函  
 此間龍岡總公所。於月之三日午八時。召開全體大會。紀念順平侯侯。屆時該四姓昆仲。聯誼而至。極為踴躍。首由趙樂民。領眾肅立。向國旗及四姓先祖遺像行三鞠躬禮。隨請主席趙鴻

欣宣佈開會旨趣。繼而演講者。有劉希淦。劉光祖。關祝華。關祥生。張惠滔。張金培。趙安國。趙國錦等。皆以團結建國。互相勉勵為詞。演畢。殿以鷄尾酒餞眾而散。洵盛會云。

●卡城華僑學校董事會議  
 卡技利訊。本埠華僑公立小學校。于昨九月二十九日晚九時。召開校董會議。主席潘仲謙領導開會。文書余耀棠宣讀上次會議案。隨由籌備建校舍及基金募捐隊長潘君報告。與隊員馬盤倫。張文藻等。自奉命出發募捐。進行頗順利。因深得僑眾熱心贊助。現計在本埠已捐得銀五千餘元。交際何井立報告。為辦理教員來加之證照事經過。至於補錄昨八月十八日議決案。本校所有捐款要附貯店派羅銀行。以主席及司庫員張文藻簽名提款人。後經眾追認許可。並以文書余耀棠為教育遊學官慰。不日離埠。乃公推黃廷彥為總務。協助文書進行。其他各案。則次第討論。俱完滿解決。遂散會。

●宛埠不久實行沿門派信  
 宛寧五日電。據此間商會。於昨日開月會報告。宛埠不久實行沿門派信云。

●美加領海將再捕索埃魚  
 美加領海將再捕索埃魚。據此間傳出消息。國際沙文魚業委員會。擬分別向華盛頓暨東京之漁務部提出主張。在美國領海於十月七號。在天李沙河則於十月十四號。再開始捕索埃魚。聞加美兩國之漁夫。於捕索埃魚時期。計共捕得七百九十壹萬八千尾云。

●龍岡總公所紀念順平侯城埠函  
 此間龍岡總公所。於月之三日午八時。召開全體大會。紀念順平侯侯。屆時該四姓昆仲。聯誼而至。極為踴躍。首由趙樂民。領眾肅立。向國旗及四姓先祖遺像行三鞠躬禮。隨請主席趙鴻

●龍岡總公所紀念順平侯城埠函  
 此間龍岡總公所。於月之三日午八時。召開全體大會。紀念順平侯侯。屆時該四姓昆仲。聯誼而至。極為踴躍。首由趙樂民。領眾肅立。向國旗及四姓先祖遺像行三鞠躬禮。隨請主席趙鴻

欲換口味欲試新嘗請買久已馳名之  
**花旗鷄蛋麵絲**  
 美味可口養料豐富烹調簡便價錢合算  
 各大商號 均有代理  
 雲 花旗麵製造廠謹啟  
 Manufacturers Of Farkay Noodles  
 Northwest Food Products Ltd.  
 433 Georgia St. East, Vancouver, B.C. Canada

本總公所於十月十三日正午舉行第十五週年紀念典禮慶治潔著預期敬請  
 各埠 伯叔兄弟姊妹蒞臨助慶指示禮儀曷勝榮幸  
 LEES ASSOCIATION OF CANADA  
 127A Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada  
 一九三八年 BUCK 封面客車一輛出賣如有意者請在電話商量  
 1795 W. 14th. Ave. 電話 BAY. 0166R

## 問答與答

將公債兌換現金

問 可於一九五六年十一月一號以前。隨時將公債兌換現金否。

答 然。在加拿大任何一間銀行之分行。一辨認確係公債登記之所有人。則立即將公債之面價兌換現款。另計利息二厘又四分之三。

問 能將貯蓄公債寫過別人或讓渡否。

答 得將以兌換現款。但不得寫過別人或讓渡。此屬必要以防任何一人認購超過所定之限額。

利息券

問 貯蓄公債之利息為若干。

答 二厘又四分之三。由一九四七年至一九五六年之時期內。每年逢十一月一號支息。携利息券到去任何一間銀行兌現。不取手續費。

登記以資保護

問 何以必要登記貯蓄公債。

答 若然遺失。被竊或毀滅時。則登記可以保護。同時又為最簡單之方法。以保證個人認購不超過二千元之限額也。

問 用何人名字登記貯蓄公債。

答 祇可用一個人之名字登記。大人或未成人亦可。直至所許可之限額。

普通問答

問 加拿大貯蓄公債是何物。

答 加拿大貯蓄公債係繼承勝利公債暨戰時貯蓄證者。係爾之國家承認隨時還爾之款。並給與極高之利息。

問 何以故發行加拿大貯蓄公債。

答 在抗戰時期。加拿大人以數百萬計。因認購勝利公債暨戰時貯蓄證而學得積蓄習慣或自然之積蓄。百分之八十二欲得同樣之計劃而繼續積蓄也。

問 政府勸募加拿大貯蓄證係藉以籌款乎。

答 非也。政府需要借款。可以別樣借貸法而應付。加拿大貯蓄證之主要目的。在於和平時期。給加拿大人與利便之方法。俾繼續如此積蓄與投資也。

問 個人認購加拿大貯蓄證之數量。加以限制否。若然則何故。

答 然。個人以二千元為限。但一家人口之中。每人可購至該限額也。

問 加拿大貯蓄公債之購價為若干。

答 十足。換言之。一百元公債購價一百元。倘於一九四六年十一月十五號或以前不交足款。則照購價另加利息。

問 加拿大貯蓄公債分為若干單位。

答 分五十元。一百元。五百元暨一千元。

◎客車出賣廣告  
 一九三八年 BUCK 封面客車一輛出賣如有意者請在電話商量  
 1795 W. 14th. Ave. 電話 BAY. 0166R

◎黃華遺失股票啟事  
 啟者弟佔有雲埠黃江夏實業有限公司股份伍拾股曾領得第九八〇號股票乙張弟在古堡埠營生棧股票貯藏於鐵夾碼內因早年被盜賊將該鐵夾碼竊去以遺遺失除向該公司掛號請求補給新股票外特登報聲明勿論中西人士獲得該股票是為廢紙特此聲明此啟  
 卅五年十月一日

十月卅一號鬼皇  
 本號代理加拿大顯市爆竹公司  
 製之五光十色雜炮兼辦到美國電  
 光炮地雷炮電香吹笛紙帽面具等  
 批發價錢最為相宜貨到無多祈早定購  
 茲為適應我僑胞歸國樂旋之需又辦到男女親羊形  
 華結羊毛毯長短襪雨衣呢衫內衣皮靴及各種  
 種齊備如蒙光顧無任歡迎  
 大樽五元  
 每副拾五元  
 如再買水  
 大樽三元

生隆棧司理趙士欽同啟



世界新聞

要求加薪每日萬元

上海六日統一社電。上海起卸貨物碼頭工人。昨日要求增加薪金。聯合罷工。致停泊於上海港內貨船有二拾五艘。不能開行。美國船務公司亦有六家為罷工影響。聞碼頭工人原有工資每日四千元。現在要求增至每日一萬元云。

蘇俄接納四強提議

美國紐約成功湖五日聯合社電。美國駐聯合國軍事委員會總代表佐治。懇爾將軍是日稱。蘇俄代表現已接納中英法四強之提議。組織世界軍隊計劃。現在該五強代表已進行組織軍事委員會。磋商組織世界軍隊等計劃云。

瑞典首相心病暴卒

瑞典斯德哥爾摩七日聯合社電。據此間官方消息。瑞典首相奧爾斯。昨日出席內閣會議。討論批准瑞典及蘇俄之新訂商約。同時又應瑞典皇之請。赴皇宮議會。在議會完畢後。獨自步行返府。在途中突然患心病。跌於街道。登時斃命。現年六拾一歲。開享氏於一九二四年任瑞典社會民主黨主席。一九三六年開始任首相之職云。

英空軍二名被襲擊

巴勒斯坦七日耶路撒冷路透電。據英軍駐耶路撒冷司令部是日發出消息。有英空軍人員二名。昨在耶路撒冷街道步行。突然被土人在暗地開槍射擊。一名登時斃命。一名受重傷。兇手逃遁。當地警察現已四處搜查。但仍無頭緒追究踪跡云。

南國釋放英航運機

英京倫敦七日路透電。據南斯拉夫政府發出消息。南國政府。經已下令南國空軍。釋放八月五日被追降之英國航運機。准其恢復自由。繼續由南國飛往目的地。八月五日晚。英駐南國大使差利彼氏。曾致書向南國政府交涉抗議。質問為何南國空軍強迫英機降下。南國政府是日答覆英大使。謂南國空軍不認強迫英機之符號。是屬於何國。故此誤會下令該機降下。英大使館現下令英空軍暫時停降。英大使利及南國之路線。俟交涉妥後。再恢復云。

德戰犯願死不願生

德國勞連堡七日路透電。德高等戰時犯海軍提督阿打打將。曾於上星期在此間聯邦最高軍事法庭受審判終身監禁。阿打打是日請求聯邦法院修改判決。願受死刑。不願監禁於獄中永生受苦云。

名馳 原鼓 油菜 豆冲 菜鼓 梅豆 香五 香五 香五 味鮮 名馳 古方,新法: 雲中政油廠謹啓 China Soya-Bean Products 652-666 E. Broadway Vancouver, B.C.

CHINA VAN TRADING CO. IMPORTERS-EXPORTERS-JOBBERS. CHINA AGENCIES LIMITED REAL ESTATE-INSURANCE-INVESTMENTS. 256 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

NEW ORIENT HOTEL 258 Pender St. E. Vancouver, B.C. 新遠東旅館 設在華區中馬龍與車水八達及四通...

（福音聲）上帝耶和華兮，其行也德無不備，其言也若金燦爛，賴之者，得其範...

（活生固本健腎丸）有週天之力具反少之功。原價每樽三元特價每樽二元七毫五。北冰洋海狗鞭。專治陰痿精寒戰後復員首貨應市...

代理買賣生意實業廣告。僑胞欲買餐館貨倉等生意者請注意！弟為僑胞服務。歷年在卡城。專代理買賣生意。樓業事件。因其有商務經驗。辦理認真。快捷妥善...

天堂濟眾水 專治霍亂嘔吐水瀉肚痛。寶堂龍腦油 傷風鼻塞 腰痛頭痛。綠色皮膚濕水 無臭惡氣味 能止癢殺菌。陳鐵打藥酒 跌打損傷 扭傷刀傷。殺蟻仔藥粉 小瘡五毒 疥癬。奇異藥水 大瘡圓瘡 中瘡七毒。平安茶 主治傷風外感。驅寒止咳葯薑 每盒三毫五。雲埠五洲大藥房啓

中國銀行 BANK of CHINA, New York Agency (14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y. 電話號碼 電報掛號 Bowling Green 9-9161 Chung Kuo New York

西醫 耀邦龔 DR. EDW. H. GUNG 地址 192 E. Hastings St. Vancouver, B.C. 電話 6810

Dr. William S. Chu Dentist. Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon. 16 HASTINGS STREET EAST 303-5 Holden Building Vancouver, B.C.

華新書局 健康修養法 男女交合新編 扶乩真傳秘訣 武壇正宗神傳護身術 生育預知法 辰州符咒大全 最新種子法 實驗良方與配藥術 廣嗣真詮

HOY'S ELECTRONIC RADIO SALES-SERVICE TWO STORES. 605 E. Hastings 442 Main St. HA. 1660 PA. 1813 Vancouver, B.C.

做工衣裳 茲際多雨之秋。人人須買一套「滋補柏」(DRY BAN) 不透水雨衣。此衣以最新製成。華友賜顧。特別歡迎。 Jones Tent & Awning Ltd. 43 W. Hastings St.

國內新聞

中央軍軍長

天津航訊 國民黨軍第九十四

軍軍長牟廷芳 藉「接收」敵偽物

資之名 已私得價值二千萬元法

討好共產黨

香港守中立

路透社香港八月十五日訊 自

今日起 中國軍隊 將不再以香港

軍轉運中心 為時一年 今始由國

府主席蔣介石下令廢止 一年來經

有二十萬人 當局特在九龍區徵

用屋宇百座 供安頓華軍之用 屋

主已獲通知 可於本月收回自用

人事方面消息

台山縣 朱曜日將軍奉命飛往

南京 就後方勤務總部辦公廳主任

伍士焜縣長 函請紐約 三藩市

芝加哥華僑會館 各捐購濟河機

器一具 以便開闢農田水利 陳宗

海別字達夫 沖洋塘蝦蝦人 任台

山縣立中學校長 而前校長曹頌平

好機會

猛虎丸 每盒五員

功能補氣生血勝過參茸 服後

力大如虎 買一送壹

抗戰丸 每盒五元

抗戰丸補身 健腎 凡男界衰

弱無能作偉大丈夫者 服三粒

即能大逞雄威 一有增強長期

大減價

補壯大丸 每盒二元一毫

此丸補精壯血腎氣健陰培元服

後元陽大振壯大機能

挽奪造化丸 每料四元

以上兩種藥品專能扶助人生缺

憾者凡男界老少機能退化衰弱

等病服後補助發育(長大)

滋補丸

治老年癱瘓 遺精 遺尿 遺精

各種雜症 奏效如神 遺精惡疾

此香水功能固本壯身凡性慾不操早

洩者一擦之後勃起靈速耐久不倦

此膏功能促進男女之情愛用後

耐久與趣

敬文氏藥房

請購買

漂列地

靚麵包

Purity Bread

GENERAL BAKERIES LTD.

WORLD ROOMS

176 Pender St. E.

VANCOUVER, B.C.

萬福人參精滋補藥

經加政府醫藥部檢驗合格准許出市價銀相宜

此滋補藥乃本藥行製藥師醫學博士富倫君以

科學方法提煉高麗人參之汁和以上等補品配製

而成功能壯顏潤肺補氣補血強腎固精凡身體虛

弱者 服之可立即日臻強健 且藥性不寒不燥

無論男女老少 均宜常服誠為補品中之聖藥也

加拿大總批發處 永年藥房

鐵利烟行有限公司廣告

本公司經理推銷加拿大著名烟草

公司出品烟仔烟絲及各種蔗糖

香口糖價廉物美批發相宜僑胞

光顧無任歡迎

地址 二八五號利街

電話 超市定〇五八九

超市定壹壹二七

吳國華人壽保險代理

HARRY JAMES INSURANCE AGENT

25 West Pender Street Vancouver, B.C.

Why must you find a job, Mom?

壹個喪失家長之家者無入息 家裡必須

另有一人設法維持衣食住 此個責任每每

由一個不勝任者勉強負擔

人壽保險乃保證入息能繼續之確實辦法

鐵利烟行有限公司廣告

本公司經理推銷加拿大著名烟草

公司出品烟仔烟絲及各種蔗糖

香口糖價廉物美批發相宜僑胞

光顧無任歡迎

地址 二八五號利街

電話 超市定〇五八九

超市定壹壹二七

福源公司

FOOK MO COMPANY

831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

補充新書應市

學生字典一元五

國語交際會話三毛

漢英對照尺牘大全 四元五毛

中英對照四書五經 白話註釋唐詩三百首讀本八毫

源利金

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

發行零沽特別相宜

燕窩 蠔膠 墨魚 冬菇 吊片 草菇 串片 香辛 雲耳 藥片 陳皮 藥水 芝蔴 藥丸 金棗 藥酒

倫敦紙料有限公司

160 Water St. M.A. 2751

倫敦紙料有限公司

OWL DRUG CO.

鐵精牛肉汁補身

酒每樽一元

珍珠牙粉 每三毛

各種紙料平沽

本公司有「古律夫」成卷包物紙並加

「滋補藥」紙

倫敦紙料有限公司

McGAVIN'S BREAD

包麵雲嘉麥

麥嘉雲的麵包適合衛生

對於滋養現實甜味美確

對經濟實有莫大之助力

蓋該麵包之鮮明與價值

實有感人之處也倘購試

之請認招牌麥嘉雲的好

聯合運送公司

UNITED TRANSFER CO.

26 E. Pender St. MA. 2050

啓者本公司接

車大小貨物傢

私行李快捷妥

當如蒙光顧隨

時應命

4X

請常食美

味優越之

各種麵粉

市嘜麵粉

澳路藥材舖

高市定夾阿爾

高市定夾阿爾



